

Ю. М. Ильинов

О НЕКОТОРЫХ ФОНЕТИЧЕСКИХ ОСОБЕННОСТЯХ ВОКАЛЬНОЙ РЕЧИ (НА МАТЕРИАЛЕ АКАДЕМИЧЕСКОЙ МАНЕРЫ ПЕНИЯ)

*Работа представлена кафедрой стилистики и литературного редактирования
Волгоградского государственного университета.*

Научный руководитель – доктор филологических наук, профессор О. А. Прохватилова

В работе приводятся некоторые результаты экспериментально-фонетического исследования вокальной речи, проведенного в рамках системного изучения феномена вокальной речи на примере реализации фонемы <а> в ударных и безударных позициях.

The paper describes some results of the experimental research of the Russian phonemes' realization in vocal speech.

Лингвистическое изучение вокальной речи ведется сравнительно давно¹, однако на сегодняшний день достаточно сложно составить целостную картину функционирования речи в пении, в частности ее фонетической организации (хотя отдельные аспекты описаны весьма детально²).

Объектом данного исследования послужила вокальная речь в академической манере пения на русском языке, предметом исследования – реализация гласных фонем <а>, <э>, <о> в ударных и безударных позициях; в данной статье приводится материал по фонеме <а>.

Методом слухового анализа были за-транскрибированы 11 записей трех фрагментов оперы П. И. Чайковского «Евгений Онегин»: сцена письма Татьяны в исполнении М. Михайловой (1910), Г. Жуковской (1936), Г. Вишневской (1957), молодой исполнительницы Н (2007); ария Онегина «Когда бы жизнь домашним кругом...» в исполнении П. Норцова (1930, 1936), С. Мигая (1937), Е. Белова (1957), Г. Отса (1960); ария Ленского «Куда, куда вы удалились...» в исполнении Л. Собинова (1910, 1915). Также было проведено спекрографическое исследование гласных вокальной

О некоторых фонетических особенностях вокальной речи...

речи (сонограммы сделаны при помощи программы Speech Analyzer 2.7³).

Результаты анализа были внесены в специально разработанную базу данных MS Access 2003. Также в базу данных были предварительно внесены результаты фонемного анализа либретто и клавира оперы (881 словоформа в трех указанных фрагментах) – типы позиций и окружение фонем (всего в трех фрагментах – 1117 единиц), а также высота и длительность нот, на которых они реализованы композито-

ром, доля такта, на которую приходятся эти ноты, музыкальный размер и темп в соответствующих тактах (всего 1131 единица⁴). Были учтены варианты текста либретто, а также различные варианты распределения слов по тактам (у разных исполнителей).

Результаты эксперимента. Фонема *<а>* в ударной и безударных позициях в подавляющем большинстве случаев (в том числе и после мягких согласных) представлена звуком [а]⁵ (см. табл. 1).

Таблица 1

Распределение реализаций фонемы <а> по позициям

Группа	Позиция	Звук									
		ʌ	а	е"	и	и°	о	ъ	ы	ь	
абсолютное начало	ударный	15,38%	84,62%								
	1-й предударный	100,0%									
	Итоги	21,43%	78,57%								
согласный мягкий	ударный	1,49%	97,76%					0,75%			
	1-й предударный	22,73%	62,12%	3,03%	4,55%	4,55%		1,52%		1,52%	
	не 1-й предударный	22,47%	75,28%					2,25%			
	заударный	22,11%	60,00%			1,05%		15,79%		1,05%	
	Итоги	15,10%	77,08%	0,52%	0,78%	1,04%		4,95%		0,52%	
согласный твердый (кроме шипящих и ц)	ударный	1,31%	98,43%					0,26%			
	1-й предударный	42,08%	48,02%				0,99%	8,42%		0,50%	
	не 1-й предударный	17,72%	77,22%					5,06%			
	заударный	33,55%	54,61%					11,84%			
	Итоги	19,02%	75,71%				0,25%	4,91%		0,12%	
твердый шипящий и ц	ударный		100,0%								
	1-й предударный	25,00%	75,00%								
	заударный	29,17%	41,67%				4,17%	20,83%	4,17%		
	Итоги	25,00%	53,13%				3,13%	15,63%	3,13%		
Общие итоги		17,99%	75,58%	0,16%	0,24%	0,32%	0,24%	5,14%	0,08%	0,24%	

Реализации ударной фонемы *<а>* в звуке [ʌ] ⁶ встречаются в рассмотренном материале 7 раз, у разных певцов и в различном фонетическом окружении («Я к в[ʌ]м пишу...» (1), «Стыдом и страхом замир[ʌ]ю...» (2) – молодая певица N, «Мен['ʌ] презреньем наказать...» (3) – Г. Вишневская, «Себ['ʌ] на суд вам отдаю...» (4), «Привыкнув, разлюблю т[ʌ]отчас...» (5) – Г. Отс, «[ʌ]х, нет возврата...» (6) – П. Норцов, «Я в[ʌ]с люблю любовью брата...» (7) – С. Мигай).

Вызывают интерес реализации фонемы *<а>* в ударных слогах в варианте [ъ] («Сначала я молч[ъ]т хотела...» (8)⁷ у Г. Виш-

невской, «стыдом и страхом замир[ъ]ю...» (9) у Г. Жуковской).

Возможность реализации фонемы *<а>* под ударением в звуках [ʌ] и даже [ъ] (и даже большая частотность подобных реализаций) была ранее описана для спонтанной речи⁸. Вокальная речь, несомненно, не может считаться спонтанной – более того, является отрепетированной речью, в которой благодаря многократному повторению («впеванию») становится возможным близкое к абсолютно точно-му воспроизведение артикуляционной программы в отрезках большой длительности (доля элемента спонтанности воз-

растает для сценического исполнения – в отличие от записи).

Характеризуя отступления от нормы⁹ в нашем материале, можно сказать, что если уменьшение степени качественной редукции (т. е. тенденция к прояснению фонетической ясности гласного) представляет явную закономерность, то отступления в сторону увеличения степени качественной редукции или пропевания гласных звуков, не входящих в состав данной фонемы ни в качестве вариаций, ни в качестве вариантов, количественно незначительны, следовательно, могут рассматриваться как случайные. Однако в этих отступлениях нами также были обнаружены определенные закономерности.

Так, в примерах 1, 2, 3 (с [Л]) и 8, 9 (с [ъ]) Татьяна охвачена волнением, даже страхом. Как известно, фонетика эмоциональной речи представляет собой особую фонетическую подсистему¹⁰. Хотя исследователи указывают на то, что «наиболее четкие изменения при эмоциональных сдвигах проявляются в просодических характеристиках: высоте и высотном диапазоне голоса, выраженности мелодического рисунка фразы, темпе речи»¹¹ (изменения которых в вокальной речи почти полностью преопределены композитором), согласно данным некоторых авторов, в эмоциональной речи также изменяются положения формантных максимумов¹². Аналогичные явления отмечаются для вокальной речи¹³. Как и для естественной речи, отмечается, что в вокальной речи при выражении эмоционального состояния наиболее яркие изменения затрагивают темп и динамические характеристики речи, но также выражены изменения в формантной структуре. В частности, по данным В. Морозова, при выражении страха «интенсивность высоких частот в звуке падает... В крайних случаях... спектrogramma теряет типичные „вокальные черты и приближается по своим очертаниям к спектрограммам речевого сигнала”»¹⁴. По данным Й. Сундберга, в пении в целом при выражении сильных эмоций

поникаются первые две форманты гласных, что выражается в характерном «темном» тембре¹⁵.

Очевидно, все сказанное довольно четко соотносится с наблюдаемыми нами явлениями: как известно, FI в ряду [а] – [Л] – [ъ] постепенно понижается, также уменьшается длительность этих гласных (что было учтено нами при выборе транскрипционного обозначения – см. примечание 6). К тому же следует отметить, что в примерах 2, 3, 8, 9 стиль исполнения приближается к стилю *parlando* – «говорком».

Добавим: в примере 8 фонема <а> приходится на 16-ю ноту в быстром темпе, что, возможно, способствует усилению степени редукции (в примерах 2 и 9 фонема приходится на четверть в быстром темпе, в примерах 1 и 3 – на восьмую ноту в среднем темпе). Обратим внимание на совпадение примеров 2 и 9, что также, очевидно, не является случайностью.

Несколько другое явление отмечается в примерах 4 и 7. Эмоциональное состояние Онегина в арии, при возможных оттенках, можно охарактеризовать как нейтральное. В обоих примерах отклонение от нормы наблюдается в местоимениях, которые, как известно, в русском языке занимают промежуточное положение между самостоятельными словами и клитиками. Учитывая тот факт, что звук [Л] достаточно близок по качеству к гласному полного образования [а], можно предположить, что в этих случаях певцы объединяют отрезки «себя на суд», «я вас люблю» в единое фонетическое слово, а в рамках синтагмы в целом ударение приходится на слова «суд» и «люблю», следовательно, изменяя степень редукции гласного, певцы добиваются дифференциации словесных и логических (фразовых) ударений.

Реализация в примере 6 вполне допустима в рамках междометной фонологической подсистемы.

Перейдем к рассмотрению реализаций фонемы <а> в безударных позициях. После твердых согласных во всех безударных

слогах (кроме позиции после твердых шипящих и ц), как уже говорилось выше, доминирует гласный полного образования, вторым по частотности является звук [Л]. Звук [ъ] также представлен, но его доля относительно мала и немного увеличивается лишь для позиции заударного слога. Аналогична картина распределения реализаций по звукотипам в позиции после твердых шипящих и ц. Следует сказать, что общее количество фонем в этой позиции невелико, однако доля [ъ] в этой позиции несколько выше, чем позиции после других твердых согласных; также появляются в данной позиции [ы] и другие ы-образные звуки.

В трех случаях фонема <a> реализуется в весьма характерно звучащем [о]. При этом такая реализация встречается в разных позициях и у разных исполнителей: «Что я могу еще ск[о]зать?» (10) у Г. Вишневской, «Что насмеетс[о] надо мнай мой искустиель роковой?» (11), «И, может быть, н[о] много дней» (12) у П. Норцова. По нашему мнению, это может быть связано как с неточной артикуляцией, так и с тенденцией к «округлению» всех гласных звуков вокальной речи, отмечаемой некоторыми исследователями¹⁶.

Особо остановимся на реализации фонемы <a> в позиции после мягких согласных. В первую очередь обращает на себя большая доля звуков [а] и [Л] в данной позиции – в противовес «нормативным» [е^u]/[и^e] в 1-м предударном и [ъ] в других безударных, а также [ъ] во флексиях.

При анализе табл. 2 обращает на себя внимание значительная доля звуков [а] и [Л] в позиции 1-го предударного слога (в сумме более 35%), что позволяет говорить о тенденции к «яканью» в оперном пении (возможно, это связано с влиянием орфографии на произношение, так как во всех этих случаях на письме фонема <a> обозначается буквой я¹⁷).

Следующая обращающая на себя внимание тенденция – доминирование звука [и^e] и артикуляционно близких к нему [и] и

[ъ] в позиции 1-го предударного слога – в противовес [е^u], что позволяет говорить о доминировании в данной позиции в проанализированном материале иканья.

Характеризуя заударную позицию, опять следует отметить большую долю звуков [а] и [Л]. Во всех случаях фонема <a> (147 реализаций) входит во флексию, занимая позицию абсолютного конца слова (наиболее частотны флексии существительных «-нья», «-я», флексия прилагательных «-ая»). Нормативной в этих позициях является реализация в [ъ], и в нашем материале доля этого звука в данной позиции значительна: она превосходит сумму реализаций в [ъ], а также артикуляционно близких к нему [и^e] и [и]. Однако доминирование [а] и [Л] также позволяет говорить в данном случае о тенденции к прояснению гласного в слабой позиции в звук, встречающийся в сильной позиции. Рассмотрим отдельные случаи реализации фонемы <a> в заударном слоге в [ъ], которые, как нам кажется, обусловлены некоторыми тенденциями артикуляции в пении. У трех певиц – М. Михайловой, Г. Жуковской и молодой певицы Н – в звуке [ъ] реализуется фонема <a> во фразе «И молч[ъ] гибнуть я должна!» (13). Можно предположить, что в данном случае оказывается влияние орфографии на произношение: во всех остальных случаях в данной позиции фонема обозначена буквой я. У Г. Вишневской в данном случае [Л], т. е. звук 1-й степени редукции.

Интересно также совпадение реализаций во фразе «И в мысл[ъ]х молвила: вот он!» (14) – у М. Михайловой, Г. Вишневской и молодой певицы Н. Возможно, здесь на артикуляцию гласного влияет заднеязычная артикуляция последующего согласного. У Г. Жуковской здесь [а]. Остальные случаи реализации фонемы во флексии «-я» преимущественно приходятся на звук [Л] – промежуточный между [ъ] и [а] по степени редукции.

Выходы. В результате эксперимента было выявлено, что в целом вокальная речь подчиняется основным фонетическим зако-

нам и правилам русского языка. В то же время весьма значительны отклонения от «идеальной» фонетической транскрипции: во-первых, в вокальной речи почти во всех фонетических позициях доминируют гласные полного образования, т. е. уменьшена степень качественной редукции¹⁸, во-вторых, в отдельных случаях наблюдается реализация в гласных звуках еще большей степени качественной редукции, чем в естественной речи, а также в звуках, не предусмотренных фонетической и орфоэпиче-

ской системами современного русского языка для соответствующих позиций.

Представляется очевидным, что речь в пении – крайне сложная система, функционирование которой обусловливается множеством факторов, в первую очередь связанных со взаимодействием вербального и музыкального языков, а также физиологии голосообразования. Несомненно, что вокальная речь представляет собой исключительно интересную фонологическую подсистему (на что, в частности, указывал М. В. Панов¹⁹).

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ Ellis A. Pronunciation for singers. L., 1877; Реформатский А. А. Речь и музыка в пении // Вопросы культуры речи. Вып. 1. М., 1955.

² Златоустова Л. В. Фонетические единицы русской речи. М., 1981; Комарова И. А. Просодия текста в пении: Авт. дис. ... канд. филол. наук. М., 2005.

³ Программа входит в пакет freeware-программ Speech Tools (<http://www.sil.org>).

⁴ Различие между количеством реализаций фонем в либретто и клавире оперы связано с тем, что отдельные отрезки текста в рассмотренных номерах повторяются более одного раза.

⁵ Различия между вариациями фонемы в сильных позициях в данной работе не учитывались, так как, по данным нашего спектрографического анализа, в пении на русском языке и-образные приступы и отступы звуков сохраняют конфигурацию, характерную для разговорной речи. Также не учитывалось влияние на ударный гласный последующего согласного.

⁶ Разграничение звуков [а] и [ʌ] проводилось на основании положения формантных максимумов (у [ʌ] F1 ниже, а F2 – выше, чем у [а], аналогично – у звуков [ъ] и [ʌ]: см. Фонетика спонтанной речи. Л., 1988. С. 59); также учитывалась относительно меньшая напряженность и длительность звуков, обозначенных как [ʌ] и [ъ].

Выбирая тот или иной звук при транскрибировании гласных сильной степени качественной редукции ([ъ] и [ъ]), мы основывались на близостью звучания анализируемого гласного к [ы] или, с другой стороны, к [и], т. е. рядом гласного (и положением FII).

⁷ Затранскрибировано как [ъ], несмотря на предшествующий мягкий согласный, так как в гласном отчетливо слышится ы-образный оттенок.

⁸ Фонетика спонтанной речи. С. 57.

⁹ В нашем исследовании в качестве системы отсчета в нормативном аспекте мы взяли систему Р. И. Аванесова, предложенную в работе «Русское литературное произношение». М., 1972 (изд. 5), 1984 (изд. 6), как наиболее полно описывающую различные варианты реализации гласных фонем в литературном языке. К тому же основная часть исполнителей в анализируемых записях принадлежат к описываемому Р. И. Аванесовым периоду развития произносительной системы русского языка.

¹⁰ Аванесов Р. И. Указ. соч. С. 79; Панов М. В. Современный русский язык. Фонетика. М., 1979. С. 158; Бакулина Н. С. Эмоционально-фонетические подсистемы языка: фонетика скороговорок, фонетика междометий. М., 1992.

¹¹ Галунов В. И. Исследование вариативности речевого поведения человека: Авт. дис. ... докт. биол. наук. Л., 1975. (<http://www.auditech.ru/doc/behev.htm>).

¹² Sungbook Lee, Serdar Yildirim, Abe Kazemzadeh, Shrikanth Narayanan. An articulatory study of emotional speech production // Proceedings of EUROSPEECH, Interspeech. Lisbon, 2005. P. 497–499 (<http://sail.usc.edu/emotion/publication.php>).

¹³ Морозов В. П. Биофизические основы вокальной речи. М., 1977. С. 159–182; Sundberg J., Iwarsson J., Hagegård H. A singer's expression of emotions in sung performance // STL Quarterly Progress and Status Report. 1994. Vol. 35. N 2–3. P. 89.

¹⁴ Морозов В. П. Указ. соч. С. 168.

¹⁵ Sundberg et al. Op. cit. P. 89.

¹⁶ Дмитриев Л. Б. Основы вокальной методики. М., 2000. С. 275.

¹⁷ Касаткина Р. Ф. Орфоэпия и графика: зависимость произношения гласного 1-го предударного слога в русском языке от графической передачи предшествующей фонемы // Проблемы фонетики. М., 1993.

¹⁸ В имеющемся в нашем распоряжении материале абсолютная длительность самых кратких нот (16-е) составляет не менее 0,15 с, что как минимум в 2 раза превышает длительность безударных гласных первой степени редукции в естественной речи (см., например, Матусевич М. И. Современный русский язык. Фонетика. М., 1976. С. 118).

¹⁹ Панов М. В. Русская фонетика. М., 1967. С. 367.